

Protokol nr. 3
angående gennemførelse af artikel 3 i associeringsaftalen

De høje kontraherende parter

er blevet enige om følgende bestemmelser, som knyttes som bilag til aftalen:

Artikel 1

Med det formål at gennemføre bestemmelserne i artikel 3 i aftalen skal Det østafrikanske Fællesskabs partnerstater på den dag, hvor aftalen træder i kraft fjerne al told og afgifter, der har tilsvarende virkning bortset fra dem, der er nødvendige for at imødekomme deres udviklingsbehov eller som påtænkes for at bidrage til deres budgetter.

Artikel 2

Udviklingsbehovene for de i artikel 1 ovenfor omtalte partnerstater i Det østafrikanske Fællesskab, er behov der opstår ved:

- (i) gennemførelse af økonomiske udviklingsprogrammer, der sigter mod at hæve den almindelige levestandard i det pågældende land;
- (ii) behov ved deres økonomiske udvikling, især hvor det er nødvendigt at opmuntre til oprettelse af produktionsafdelinger med det formål at hæve landets almindelige levestandard;
- (iii) behovet for at opnå ligevægt på deres betalingsbalance og for at lette de vanskeligheder som opstår, i hovedsagen fra deres bestræbelser på at udvide deres hjemmemarkeder og fra deres ustabile bytteforhold;
- (iv) nødvendigheden af at opnå hurtig og vedvarende vækst i deres lands indtægter fra eksport.

Artikel 3

De kontraherende parter skal tage til efterretning, at der skal ske en fjernelse af toldafgifter i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 1 ovenfor for de varers vedkommende, der er opført i den fortegnelse, der er knyttet til denne protokol som bilag.

Artikel 4

Den dag, aftalen træder i kraft, skal Det østafrikanske Fællesskabs partnerstater med-

dele associeringsrådet deres toldtarif som den er efter anvendelse af de førnævnte bestemmelser. Efter anmodning fra Det europæiske økonomiske Fællesskab skal der finde konsultationer sted i associeringsrådet om denne tarif.

Artikel 5

Det østafrikanske Fællesskabs partnerstater skal give associeringsrådet underretning om enhver ændring af den således fastsatte tarif, i særdeleshed om enhver forhøjelse af told eller afgifter, der har tilsvarende virkning, der foretages for at imødekomme deres udviklingsbehov eller som påtænkes for at bidrage til deres budgetter. Efter anmodning fra Det europæiske økonomiske Fællesskab skal der finde konsultationer sted i associeringsrådet om disse ændringer.

Artikel 6

1. De fordele, der indrømmes medlemsstater over for tredjelande, hvad angår de varer, der er opført i den fortegnelse, der er knyttet som bilag til denne protokol, indskrænkes ikke i aftalens gyldighedsperiode.

2. Det østafrikanske Fællesskabs partnerstater kan imidlertid foretage justeringer i den fortegnelse over varer, der er knyttet som bilag til denne protokol, når disse er nødvendige for at imødekomme deres udviklingsbehov eller som påtænkes for at bidrage til deres budgetter, med forbehold af forudgående konsultation i associeringsrådet og forudsat at den samlede mængde tilladelser og ligevægten af tilladelse mellem medlemsstaterne opretholdes.

3. Det østafrikanske Fællesskabs partnerstater skal i behørig tid give associeringsrådet meddelelse om ændringer, de påtænker at foretage.

Denne meddelelse skal ledsages af oplysninger af økonomiske og/eller finansiell karakter, hvorved nødvendigheden af at foretage de påtænkte ændringer i fortegnelsen kan vurderes.

Artikel 7

Efter anmodning fra Det østafrikanske Fællesskabs partnerstater skal der finde konsultationer sted i associeringsrådet angående betingelserne for denne protokols anvendelse.